

# ACCESS Center cung cấp tài liệu v ề luật pháp đ ể giúp t ự đ ối phó với vấn đề.



Chúng tôi ch ỉ có th ể cho thông tin v ề luật pháp.

Chúng tôi **KHÔNG** phải là c ố vấn v ề luật pháp như là luật sư

- Chúng tôi có th ể giúp tất c ả người trong một v ụ kiện, có nghĩa là chúng tôi có th ể ể giúp bên đ ối lập trong v ụ kiện.
- Chúng tôi **KHÔNG** phải là luật sư, có nghĩa là các cuộc họp với chúng tôi **KHÔNG** phải là họp kín. Có nghĩa là những gì cho chúng tôi biết chúng tôi **KHÔNG** phải gi ữ bí mật.
- Chúng tôi ch ỉ có th ể giúp cung cấp thông tin và hướng dẫn cho những v ụ kiện ở San Francisco. Khi cần thiết chúng tôi có th ể ể giới thiệu cho các tài nguyên khác.
- Chúng tôi không có th ể giúp và tr ả lời câu hỏi cho các bên th ứ ba hoặc người khác trong gia đình k ể cả, luật sư, công ty luật, người chuẩn b ị tài liệu, hoặc người tr ợ tá pháp lý.
- Các cuộc họp với chúng tôi và thông tin cho chúng tôi không phải là kín. Nếu muốn lời khuyên v ề luật pháp và chiến lược, hoặc muốn cuộc họp riêng và kín, hoặc muốn có luật sư đ ại diện ở tòa án, thì nên có luật sư riêng thay vì đi tới ACCESS Center.
- Chúng tôi không th ể cho lời khuyên luật pháp, cho chiến lược, đi tới tòa án với bạn, hoặc nói chuyện với thẩm phán v ề v ụ kiện. Có th ể gọi điện thoại cho Bar Association of San Francisco's Lawyer Referral Service **(415) 989-1616** đ ể thuê một luật sư và có khi bạn có th ể tìm đ ược luật sư miễn phí.

**Xem trang web của ACCESS Center cho tin tức v ề gi ờ hoạt đ ộng, câu hỏi thường gặp, và tài liệu thông tin:**

[www.sfsuperiorcourt.org/self-help](http://www.sfsuperiorcourt.org/self-help)

<b>Trợ giúp bằng nói chuyện trực tuyến:</b> 	Cho chuyện giúp v ề <b>lly d</b> , đi tới trang web của ACCESS: <a href="http://www.sfsuperiorcourt.org/self-help">www.sfsuperiorcourt.org/self-help</a> Th ứ Hai, th ứ Ba, và th ứ Năm, t ừ 12:00 p.m. đến 3:00 p.m.
<b>Đường dây tr ợ giúp trực tiếp</b>  <b>(415) 551-0605</b>	Đ ể biết thông tin và giới thiệu cho các trường hợp <b>Luật gia đình, Lệnh hạn chế, Khiếu kiện nhỏ, và Thay đổi tên/Thay đổi giới tính</b> , gọi đường dây tr ợ giúp trực tiếp <b>(415) 551-0605</b> Th ứ Hai, Th ứ Ba, Th ứ Năm 8:00 - 11:30 sáng.
<b>Tr ợ giúp trực tuyến:</b> 	Cho chuyện hỏi trực tuyến, điền vào đ ơn ở trang web <a href="https://www.surveymonkey.com/r/SF-ACCESS">https://www.surveymonkey.com/r/SF-ACCESS</a> Chúng tôi không nhận h ồ sơ đính kèm hoặc e-mail.
<b>Tr ợ giúp gặp mặt trực tiếp:</b> 	Th ứ Hai, Th ứ Ba, Th ứ Năm ở Civic Center Courthouse. <b>Đ ối với phân loại trực tiếp, tuyển sinh và giới thiệu, hãy truy cập Trung tâm ACCESS từ 8:00, Thứ Hai, Thứ Ba, Thứ Năm từ 8:00 sáng đến 9:30 sáng. Bạn phải đăng nhập trên tầng 5 để nhận vé. (số lượng vé có hạn) <b>Cần tr ợ giúp thêm? Gọi đường dây tr ợ giúp hoặc điền vào đ ơn ở trang web.</b></b>

## ACCESS Center có th ể giúp với các vấn đề:

- S ự hu ỷ b ỏ hôn nhân/ly d
- Quyết định huyết thống
- Quyền nuôi con/quyền thăm viếng con
- B ản phận cấp dưỡng nuôi con/B ản phận cấp dưỡng cho người v ợ hoặc người chồng
- Lệnh hạn chế
- Thay đổi tên/ Thay đổi giới tính
- Trục xuất (người thuê nhà)
- Quyền giám h ộ của người
- Quyền bảo quản của người
- Ba/m ẹ kế nhận con nuôi đ ể ể xác định dòng họ
- Khiếu kiện nhỏ